



مزایای کودکان

در داخل این نشریه را

| | |
|---|--|
| ۱ | چه کسی می تواند مزایای کودک را دریافت کند؟ |
| ۲ | چیزهایی که در زمان درخواست مزایای کودک بدان احتیاج خواهید داشت |
| ۲ | مزایا در سن ۱۸ سالگی ادامه می آید |
| ۲ | اگر از یک فرزند نگهداری می کنید |
| ۲ | چه قدر ممکن است یک خانواده پول دریافت کند؟ |
| ۳ | تماس گرفتن با تامین اجتماعی |

چه کسی می تواند مزایای کودک را دریافت کند؟

فرزند مجرد شما می تواند مزایا را دریافت کند اگر:

- سنش کمتر از ۱۸ سال باشد؛
 - ۱۸-۱۹ ساله لوده و یک دانشجوی تمام وقت باشد (از کلاس ۱۲ بالاتر نباشد)؛ یا
 - ۱۸ ساله یا بزرگتر بوده و مبتلا به معلولیتی باشد که قبل از ۲۲ سالگی رخ داده است.
- تحت شرایطی خاص، ما همچنین می توانیم به نافرندان، نوه ها، نانه ها، و یا فرزندخوانده مزایا بپردازیم.
- برای دریافت مزایا، یک فرزند باید:

در سال ۲۰۱۶، ما هر ماه به طور متوسط حدود \$۲,۶ میلیارد دلار را در قالب مزایا به کودکانی پرداخت کردیم که یکی یا هر دوی والدین شان از کارافتاده، بازنشسته یا فوت شده اند. ای دلارها کمک می کند تا اقلام ضروری زندگی را برای اعضای خانواده فراهم نموده و به این کودکان امکان تمام کردن ندرسه را بدهیم. زمانی که یکی از والدین از کار افتاده می شود یا می میرد، مزایای تامین اجتماعی به تثبیت آینده مالی خانواده کمک می کند.

نکته: کودکان ناتوانی که والدین شان درآمد و منابع اندکی دارند می توانند از مزایای تکمیلی امنیت درآمد برخوردار شوند. کتابچه Benefits for Children With Disabilities Publication No. 05-10026 را مطالعه کنید.

را ارایه دهند. مزایا سپس تا زمان فارغ التحصیلی فرزند شما و یا تا دو ماه بعد از رسیدن به سن ۱۹ سالگی ادامه می یابد، هر یک که زودتر سر برسد.

اگر فرزندان ناتوان است

مزایا در سن ۱۸ سالگی به کودکی که ناتوان است تعلق می یابد. مزایای ناتوانی در دوران کودکی هم پس از رسیدن به سن ۱۸ پرداخت می شود، به شرطی که ناتوانی پیش از سن ۲۲ سالگی رخ داده باشید.

اگر از یک فرزند نگهداری می کنید

اگر به دلیل مراقبت از یک کودک مزایا دریافت می کنید، روزی که مزایای شما متوقف می شود می تواند از روزی که برای او این اتفاق می افتد تاریخ متفاوتی داشته باشد.

اگر کودک ناتوان نباشد، مزایای شما در سن ۱۶ سالگی متوقف می شود.

اگر کودک ناتوان است، مزایای شما در صورتی ادامه می یابد که بتوانید وطاقیف نظارتی و مسوولانه والدین را برای یک کودک عقب مانده ذهنی انجام دهید. مزایای شما همچنین در صورتی می تواند ادامه یابد که خدمات شخصی کودکی ناتوان از نظرفیزیکی را برای او ادامه دهید. پیش از آنکه کودک ۱۶ سالش شود اطلاعیی ای برای شما می فرستیم که متن آن حاوی شرایطی است که طی آن مزایای شما ممکن است ادامه یابد.

چه قدر ممکن است یک خانواده پول دریافت کند؟

در یک خانواده، یک فرزند ممکن است بتواند تا نیمی از مزایای بازنشستگی کامل یا از کار افتادگی را دریافت کند. اگر فرزندی مزایای بازماندگی را دریافت کند، می تواند تا ۷۵ درصد مبلغ پایه مزایای تامین اجتماعی والدین فوت شده را دریافت نماید. با این حال، سقف پرداختی های ما به یک خانواده محدود است.

• حداقل یکی از والدینش از کارفاده یا بازنشسته باشد و از مزایای تامین اجتماعی برخوردار باشد؛ یا

• یکی از والدینش پس از اشتغال به مدت زمان کافی در شغلی که برای آن مالیات تامین اجتماعی می پرداخته فوت کند.

چیزهایی که در زمان درخواست مزایای کودک بدان احتیاج خواهید داشت

زمانی که برای مزایای کودک خود درخواست ارایه می کنید به شناسنامه او و نیز شماره های تامین اجتماعی والدین و کودک احتیاج خواهید داشت. بسته به نوع مزایای مورد نظر، اسناد دیگری هم ممکن است نیاز باشد. برای مثال، اگر درخواست مزایای بازماندگان برای کودک را دارید، باید سند مرگ والدین را هم حاضر کنید. اگر درخواست مزایای کودک ناتوان را دارید باید مدارک پزشکی اثبات ناتوانی او را به همراه داشته باشید. نماینده تامین اجتماعی که با شما ملاقات خواهد کرد به شما خواهد گفت که چه اسناد دیگری ممکن است نیاز داشته باشید.

مزایا در سن ۱۸ سالگی ادامه می اید

مزایا در زمان ۱۸ ساله شدن فرزند شما متوقف می شود مگر آنکه فرزند شما دانشجو یا ناتوان باشد.

اگر فرزند شما یک دانش آموز است

سه ماه پیش از هجدهمین سالگرد تولد فرزندان، ما نامه ای برای شما میفرستیم و در آن به شما اعلا می کنیم که مزایا پس از ۱۸ ساله شدن فرزندان قطع می شود. مزایا در صورتی که فرزندان یک دانش آموز تمام وقت در مقطع راهنمایی (یا ابتدایی بود) قطع نمی شود. اگر فرزند شما از ۱۹ سال کوچکتر است و همچنان به یک مدرسه راهنمایی و ابتدایی می رود، آن ها باید به ما اطلاع دهند. آن ها باید یک گواهی اشتغال به تحصیل مورد تایید مدرسه

برخی از این خدمات فقط به زبان انگلیسی ارائه می‌شود. برای کسب اطلاعات بیشتر به زبان فارسی به «درگاه چند-زبانی» ما مراجعه کنید. برای برقرار کردن ارتباط با تامین اجتماعی می‌توانید از خدمات رایگان مترجم همزمان استفاده کنید. خدمات ترجمه برای تماس‌های تلفنی یا برای مراجعان به دفتر تامین اجتماعی ارائه می‌شود.

تماس با ما

افرادی که به اینترنت دسترسی ندارند، می‌توانند از خدمات خودکار تلفنی ما که شبانه‌روزی و در ۷ روز هفته ارائه می‌شود، استفاده کنند. افراد ناشنوا یا کم‌شنوا می‌توانند با شماره رایگان **1-800-772-1213** یا TTY به شماره **1-800-325-0778** تماس بگیرند.

اگر می‌خواهید با کسی صحبت کنید، از ساعت ۷ صبح تا ۷ شب روزهای دوشنبه تا جمعه پاسخگوی تماس شما هستیم. در ساعات شلوغ لطفاً شکیبا باشید، زیرا در این اوقات احتمالاً خطوط بیشتر مشغول است و گفتگو با ما زمان بیشتری می‌برد. برای برقرار کردن ارتباط با تامین اجتماعی می‌توانید از خدمات رایگان مترجم همزمان استفاده کنید. خدمات ترجمه برای تماس‌های تلفنی یا برای مراجعان به دفتر تامین اجتماعی ارائه می‌شود. امیدواریم بتوانیم خدمتگذار شما باشیم.

سقف پرداخت خانوادگی به عنوان بخشی از محاسبه مزایای تامین اجتماعی تعیین می‌گردد. این مقدار می‌تواند بین ۱۵۰ تا ۱۸۰ درصد مبلغ کامل مزایای والدین باشد. اگر مجموع مبلغی که به همه خانواده پرداخت می‌شود بیش از حدود این باشد ما مزایای همه را با نسبت‌های متناسب کاهش می‌دهیم (غیر از والدین) تا زمانی که مجموع با سقف مجاز برابر شود.

تماس گرفتن با تامین اجتماعی

به روش‌های مختلف از جمله آنلین، تلفنی و حضوری می‌توانید با تامین اجتماعی تماس بگیرید. ما آماده پاسخ‌گویی به پرسش‌های شما و خدمتگزاری به شما هستیم. تامین اجتماعی برای تامین حال و آینده از طریق ارائه مزایا و حمایت مالی مادام‌العمر از میلیون‌ها تن از مردم بیش از ۸۰ سال کوشیده است.

بازدید از وبسایت ما

آسان‌ترین راه استفاده از خدمات تامین اجتماعی از هر جا، مراجعه به www.socialsecurity.gov است. در اینجا امکانات زیر در اختیار شماست:

- ایجاد حساب *my Social Security* برای مشاهده *Social Security Statement* (ظهارنامه تاهمن اجتماعی)، راستی‌آزمایی درآمد، چاپ کردن نامه تایید مزایا، تغییر دادن اطلاعات واریز مستقیم، ارائه درخواست صدور کارت Medicare المثنی، دریافت SSA-1099/1042S جایگزین و؛
- ارائه درخواست Extra Help برای تامین هزینه‌های برنامه داروهای نسخه‌ای Medicare؛
- ارائه درخواست مزایای بازنشستگی، معلولیت و Medicare؛
- دسترسی به رونوشت نشریات ما؛
- دریافت پاسخ پرسش‌های متداول؛ و
- بسیاری امکانات دیگر!



Securing today
and tomorrow

Social Security Administration

Publication No. 05-10085-FA | July 2017

مزایای کودکان

Benefits for Children (Farsi)

Produced and published at U.S. taxpayer expense

تهیه و منتشر شده با پول مالیات شهروندان ایالات متحده